GE_GERICHTE ATA/24/2005 vom 18. Januar 2005

GE Cour de justice, 2005-01-18, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATA_24_2005

FR: GE_GERICHTE ATA/24/2005 du 18 janvier 2005

IT: GE_GERICHTE ATA/24/2005 del 18 gennaio 2005

Volltext

■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■■■■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■■■ ■■ ■■■■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■ ■ ■■■■■■■■■■■■■ ■ ■ ■■■■■■■■■■■■■ ■ ■ ■■■■ ■■■■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■■■ ■■■■■■■ !"■■■■■■■ ■ ■■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■ ■# $!■"■■%■■&&&&&&&&&&&■ ■ ■ ■ ■ ■!" ■■■■#■■"$ ■%■& ■■'■■■■ ■■■■ ■■ ■ " ■ &"■■(■ &■&)■ #■$■■■■■ ■& ■ ■■■ ■"■ ■ ■■ ' ■(■■■■■■■() ■ ■ ■

■+,-■■ ,.//,+001■

■■! ■ ■ 23■ ■ 4"■■& ■ ■ ■ 4■■■$ ■ !3■ ■ 43■ 5555555555■ ■"■ ■ ■"■■ ■& ■■ ■ ■&■■ ■ ■ 2 ■ 6 7 & ■288+■■'■■■■■"% $ ■ ■■■97 ■ &"■■ ■:;■4 ■■ ■=7 3■■'■ ■ $ ■ ■ ■& ■"■■■ ■&■& &■■ $ ■ ■ ■ ■■ ■■ "■?■ 5555555555■ ■■ ■ ■■■ ■?■ ■6■■ ■■@3■ ■433■■ ■■"A ■■■■■ ■■ ■& ■■ ■ ;!■2+B02+3*3■ +3■ ■ ■ ■ 20■ "■ "9 ■ 288.#■ ■ ■■ "■?■ 5555555555■ "■ ■ &■6" $ ■ ■■■ ■& ■ &"■■ ■■■ ■"% $ ■ ■:■&*■ =■■C■■■ ■ ;!■-DB+0D3*■ ■ ■"$ ■■& ■■ ■■&■■ ■■ "■?■ 5555555555■■&■■&■)■ ■■ ■■&■■ ■■ ■ ■6&■■■@3■ ■■ ■■■■ 6 $$ ■■3■)■&■F■9& ■& ■ ■■"■■■■ ■G ■ "& 3■ 13■ ■ ■ ■ 2-■ 6 7 & ■ +00D#■ ■■■ ■■■ ■■ ■" &6& ■ ■■?■ "■?■ 5555555555■ ■■■ ■7&■■ ■ ■ ■■ ■? ■■'■■■$"■ ■■ ■■■■■ ■■■ ■ ;!■+B.DD3*#■■"& ■ ;!■++.#./■ ■ ■$"&■#■ "■ ■■■■ &"■ ■■■■■■ ■■■■2 ■■7 &■■+00D■■■■D2■$■ ■■+0013■ ■■&*■&■■ ■9■■■& ■■■ ■■■■ 7 ■■■ 9 ■ ■ " ■■■■ ■ ;!■208B1++3*3■ /3■ ■ ■ ■2 ■■ $9 ■+00D#■■ ■■ "■?■ 5555555555■"■ ■6■& ■ ■ 7 ■& ■>■■■■■■■■■ ■ ■ ■&■&"■■ ■ ■ ■'"66&■ ■ ■■■ "■■■■ ■ ■■ ■"■■ ■■ H% ■■ :■&*■ =■■C■ ■ ■ ■ ■ $9 ■+00D3■■ .3■ ■ ■ ■■ "■?■ 5555555555■■ ■■"■ ■ ? ■■ ■■■■■■■■ ■■ ■■&■6&? ■■■■D0■"■ "9 ■ +00D3■ ■■ ■■■■■ ■■6&■F ■■■ ■■■■■& ■■ ■43■@3■ 5555555555#■■■■■"■ & ■■ ■ ■■ ■)■ ■

■D,-■■ ,.//,+001■ ■ ■■ ■& ■■ ■ ■7■&■■■& ■ ■■■■ ■■)■& ■■ ■&■■■ ■28■$■&■+00D■ ■■■■■ ■"$ ■■ ■■■■ ■■&■■ ■■■■ "■■■ ■% ■ 7"&■ ■■ ■■FJ$■% ■■ &6&■■ ■)■ ■■ ■ ■9 ■■ *6&■■ ■ ■ 7■& ■■■ ■ &■■ $■& ■$ ■■■ ■■ ■9 ■ ■■ ■ ;!■2B1003*■"■ ■ %■■ $ ■ ■ ■ $&■■>■■■■■■3■ -3■ ■ ■ ■2+■■"7 $9 ■+00D#■■■■■■■■■■■" &6& ■■■?■ "■?■ 5555555555■■■ ■■ ■&■&"■■ $"■&6&■■ ■■■■■■ ■? ■■7 ■■ 66 ■ "■■ &6■■■■2 ■■7 &■■+00D3■■ ■ ■ ■■■ 2 ■ ■7 &■■ +00D■ ■■■ D2■ ■"E ■ +00D#■ ■■■ ■■ ■? ■ $ ■■■ ■■ ■ ■' ■ 7■& ■ >■ ;!■ 2B80D#D/■ ■■ ■9■■■& ■■■ ■■■■ 7 ■■■9 ■ ■ " ■■■■ ■ ;!■2D1B01-3*3■■ ■ ■ ■■■2 ■■ $9 ■+00D■■■■D2■$■ ■■+001#■■■■■■ ■? ■■ ■$"■ ■& ■>■ ;!■2BI..#2/■ ■■ ■■■■■■■■& ■■■ ■■■■ 7 ■■■ " ■■■9 ■ ■■ ■ ;!■2+DBI083*3■■■■9■■■ &■■■ ■7 ■ $ ■ ■ ■ ■ ;!■2+B8D/#8/#■ ■ ■ ■■ ■■ ■■"■■ ■■E■■■■D0■■"7 $9 ■+00D#■ ■&

■■■■ ? ■>■ ■■■& ■■ ■&■&"■3■ 83■ ■ ■■ ■■"■ & ■■■■+-■■"7 $9
■+00D#■43■!3■ 5555555555■■■6" $ ■ ■■■$■ &"■3■■ ■ ■ ■=■■ ■■■
■"$$■■&■■ &"■■ ■ ■ ■■■ ■ ■&■&"■■ ■ &■ #■ ■"■■ 6&■■■ ■ ■■■ 9 ■■
*6&■■ ■ ■7■& ■ ■ &■■■■■■ ■&■&"■■■ ■)■& ■&$$ ■&■ $ ■ ■■ ■■"% $
■ ■ ■■)■ ■ &"■■ "■ ■G ■ F 9 % ■■ ■F K■ 4$ ■ ■5555555555■)■&■ ■"■■&
■ ■■■)■■ ■ &=■ ■■ ■■ ■"A ■ ■&9 ■ ■■■■ ■"5555555555■ ■7 ■■ ■
55555555553■ 4$ ■ ■3■ 5555555555■ ■ ■ ■ 7■& ■ ■■■■ ■'&■■ $■& ■■
■■'■■■■ ■■■ ■■FJ$■% ■ ■■ ■■■"■■ ■■■"$$■■&)■ ■■ ■ ■■'■ ■ ■■ ■
■" ■ "■■■& ■ ■ ■■■■■?■$"■ ■■ ■■ 66 ■ &7 $ ■ ■ L■■■ ■ ■43■!3■
55555555553■ 203■ ■ ■ ■2 ■■ ■ $9 ■+00D#■43■ ■4$ ■@3■ ■■3■
5555555555■"■ ■■■■"■■ ■■ ■ ■■ ■F■■% $ ■ ■■'■■ ■■ ■>■■'"66&■
■■■■ "■■■■■ ■■■■ " ■■■ &"■■:■&*■ =■■C■■ ■ ■■■■■■■■■
■/■(■■7& ■+001■■■■■"■ ■ ■■ ■ 9■&■■■&%■ ■ ■ ■43■ ■4$ ■@3■ ■■3■
55555555553■ ■■"■ ■ ■ ■■& ■ 66 ■■■■2/■$■ ■■ +001■ ■■"■■ ■■&
■■■■■ ■ $ ■ ■■ ■D■ &=■ ■■■&■■>■55555555553■■ ■ ■

■■■■■ ? ■■ ■■ ■G ■■"■ & #■43■!3■ 5555555555■ "■■&■■&
■■■■M■■"■ ■ ■ ■ ■ $&■ ■ >■ ■&■ "■& &"■■ $ " ■& ■N■ ■■ &6■ >■ ■'■
■ $ ■ ■ ■&■■ ■■■ ■"5555555555■ ■7 ■■ 55555555553■ ■■■■■ ■ ■ ■"■■$ ■
#■ ■■ ■ ■■■ 2+■ ■ $9 ■ +00D#■ 4$ ■ ■5555555555■■ &6&■& ■$ ■% ■ ■& $
■ ■>■■■■■&■ "■& &"■■■ ■43■ ■4$ ■@3■ ■■3■ 5555555555■■"■■■ ■ $ ■
■■■■2/■■ $9 ■+00D■(■■)■' ■■■7 &■■+0013■ 2D3■■ ■ ■■■■■■■■■
■■■■■■ ■■"■7 ■■ ■■ ■&■&"■■■ ■/■6 7 & ■+0013■■ ■ ■ A■■ ■
&■■9"■■ ■■" ■■■■■ ■ ■■ ■■ ■6■■ ■■ 5555555555#■ ■■ ■ ■ 7■& ■)■ ■
■ ■ 7 ■■■9 ■ ■■ ■■ "■?■ 5555555555■■ ■$"■ ■& ■■ ■&■■>■
;!■1-B+I-3*■■ ■)■&■

■1,-■■ ,.//,+001■ &■ ■&■■& ■ "■ ■■■ ■? #■■&■9& ■■)■ ■■ ■■ *■&■
■& ■■■ &$ ■>■ ■ & ■■■■2 ■■ ■ $9 ■ +00D3■ ■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■& ■ ■■
7■■■F ■ ■■■ ■■ ■ ■■■ ■& ■■ &"■■ ■■ & ■ ■)■&■ ■ $ ■ ■& ■
&■■F■■% 3■ 213■ ■ ■■ ■■"■ & ■■■■/■$■ ■■+001#■43■!3■
5555555555■■■6" $ ■ ■■■$■ &"■■ ■■■)■&■■■' 66 ■■■■ ■■&63■ ■ ■ ■
■&■■ +002#■ ■ ■■ "■?■ 5555555555■ ■7■& ■ ■ 66 ■ ■ ■ ■ ■ ■"$9 ■■ ■■ ■
$■ ■F ■■ ■■ 7■ ■ ■ ■ ■"'9 ■ &"■■ ■'■■■ ■"■7 ■■■ ■"% $ ■ 3■ 43■ !3■
5555555555#■ &■7■■&■ #■ ■& ■■&■ ■ ■ ■■'■ ■ ■ ■4$ ■43■
5555555555#■$■■■■ #■■ ■ "■7■& ■■■■■■ 7 ■■3■ 2/3■ ■ ■ ■8■$■
■■+001#■■■■■■■■■■ ■■■■■■■ ■■ ■&■&"■■■■ ■ ■■■$■ &"■3■■ ■ ■
■■■■■ ■? ■■7■& ■ ■■■■■■■ ■■" ■ $ ■ 3■ ■■ ■■ ■9■■■& #■ "■ ■■■■
&"■ ■■■■ 2 ■■7 &■■■■■D2■■"E ■+00D#■■■ ■■■■ 7 ■■■ " ■■■■ ■
;!■2I2B/1-3*■ ■ "■ ■■■■ &"■ ■■■■ 2 ■■ $9 ■+00D■■■■D0■■"7 $9
■+00D■■■ ■■■■ 7 ■■■ " ■■■ 7■■>■■■■9■&■■ ■■ ■ ;!■2/2B2083*#■■"$
■ ■■■■ ■■■■■■&$&■■ &"■■■ ■■■■■■& ■■ ■43■@3■ 5555555555#■ ■"■■
■■ &7 ■■■■6■& ■)■'&■■■ ■ ■7■&■■■& ■ ■■■■ ■■)■& 3■■■■■■■■■
&$■& ■ %■■ $ ■ ■ ■■■■■ ■? ■■=■■■ ■2 ■■ ■ $9 ■+00D#■■■& ■■■■■ $
■■% $ ■ ■■■■6&■■■ ■■ ■■■■9 ■■ * 6&■■ ■■ ■■ "■?■ 55555555553■
2I3■ ■ ■■ ■ ■■ ■ "■ ■ ■ ■ 2+■ ■7 &■■ +001#■ 43■ !3■ 5555555555■ ■■ ■"■
■■ ■■ =■■ ■■■ &9■■■■■■■$&■&■ ■ &63■■ ■ ■ ■■■■ ■ "■7■& ■ ■■■
■A ■■■■■"$$ ■)■&■■■&■ ■& ■ ■■■$ 3■■' ■ ■■ ■■■■ ■■ ■■"■■ "■■ ■

[illegible]

&■&■ &"■■ ■"$ ■ #■ ■ ■ ■"■ ■■ ■ ■ ■ 7■9■ ■:■ 3■/I ■■ ■■■■■"&■■■ ■■B" %■■&■■ &"■■(■■&■&■& ■■■■++■■"7 $9 ■2812■*■ ■■■■*■ ■+■0/O■■ 3■ID■■■3■2■■& 3■■■■ ■■■■■"&■■■ ■■■■ "■ ■■ ■■■$&■&■ ■ &7 ■■■■2+■ ■ $9 ■28-/■*■■■ ■*■ ■/■20 ■ ■■■ ■&$& #■ ■"$$ ■■■ ■ ■■■& ■ ■7 ■■■ ■?■)■&■F■9& ■ ■■■■■"% $ ■ ■■■97 ■ &"■■ ■■■" ■■)■B&■■■■ ■ ■ 7 ■& ■ ■ ■■■ ■■9 ■ 6&■& ■:4 $" &■■■■ ■■■ ■■■ ■■■■■■■ ■■■■ "■■ &■#■28.1#■ 3■+22/ ■ ■■ ■ ■"■ ■ & ■ ■)■&■ ■ ■ ■■■ ■■"■ &9■ &"■■■■?■ H■F ■■% ■ ■■ ■■&■■"$9■■ ■>■■B ■ ■ ■■■■■■B&■ G ■■ ■■■■■"■■ ■ &7& ■: !■8/■■■/0IO■■■ !■28.8■ 3■+01*+0/ ■ & ■■ ■ ■ ■ ■@, ■■ ■&■)■ ■■■■■■■ ■$"■ ■■ ■ ■& ■ &■■■■■■ ■■&■■ ■■■■ ■ ■■"$ ■ $ ■ ■& ■■ ■4$ ■43■ 5555555555■■■" ■■)■ ■■ ■■ *■&■ ■& ■ ■■ ■ ■ ■ ■'■■ ■ ■ ■&■&"■■ ■ ■ ■'■■■■ ■■■ *&■7■■&■& ■ "■ ■ ■"■ "&■ ■'■■ ■ ■ ■ ■ &= 3■ ■6&■#■ ■■■ ■■■ ■■ ■& ■ ■E■ ■& ■ ■"$ ■ ■■■ 6■& ■)■ ■ 43■ ■ 4$ ■ @3■ ■ ■3■ 5555555555■■7■& ■ ■)■& ■■ ■■"% $ ■ ■ ■■6 7 & ■+00D■■ (>3■ ■3■ ■'■ &■■ ■ D2 ■ ■■&■ ■■ 2■ ■ ■ ■■ ■■■■ ■ 6&■& ■ ■ ■ 7 ■■■ ■ $&■■■ ■ ■"$$ ■ ■' ■■ $9■ ■■ ■■ ■■"■ ■ ■■■■■■ ■■■■ ■■■ &■■ ■■2■ ■■■&7■■ ■■■ ■■■■■"&■■■ ■■'&$ "■& &"■■ ■ ■■ ■"■■ ■■ FA■&)■ ■■:&$ J ■■■ ■■ ■ 7 ■■ ■ ■ ■■ ■■ ■ ■■ ■■ ■■ ■"■■ ■■ "■■■ ■■ ■ ■ ■ ■"% $ ■ #■ ■"■ ■ >■ ■ ■■& ■ ■■ ■ ■"$$ ■ ■ ■ ;!■20B0003*■ "■ ■■■■ $&= ■ ■"■■ #■■ ■ ;!■.B/003*■ "■ ■■■■■ ■?&=$ ■ ■■ ■ ;!■/B0003*■■=■■■■■ "&■&=$ ■ ■"■■ ■"■■■ ■■ ■■ ■■"% $ ■ 3■ ■ @"■ ■ ■"■■&■ ■■ ■"$$ ■ "■■■ ■■ ■ ■ ■ ■"% $ ■ #■ ■ ■■ ■"■■ ■■ ■A■■ ■ ■■■ ■"$&■&■ ■ ■ %■■#■ ■ ■■■ ■ >■ ■"'66&■ ■ ■■■ "■■■■ ■ ■ ■■■ " ■■■ &"■#■ &■ ■ &)■ ■ >■ ■ ■■&■ ■■■ & ■■■& ■■■■9■&■■:■ 3■D2 ■■■32■■ 3■6■■■■ ■ (■■ ■ & ■)■ ■ ■■■ ■■■ ■■ ■■ ■■■ ■"$ ■■■■■■■ ■■■■■■■■■3■ ■ ■ @'■%&■■■■ ■ ■6&■■■■■■ ■ ■■ ■43■ ■4$ ■@3■ ■■3■ 5555555555■■■■■"% $ ■ #■ ■ ■■ ■ ■■■ ■ &"■■■ ■■■ ■"■ ■■ ■ ■"■ ■ ■"■ ■■&■ "& ■3■ ■ ■ /■ (■■7& ■ +001#■ &■■ ■■ 6■& ■ ■ 7 ■& ■>■■■■■■■■■■■"■■$ ■ ■■■ ■ ■■&%■ ■■■■2+■■ $9 ■+00D■)■&■■ ■ ■& ■)■ ■ ■"■■ 6&■■■ ■ ■■■ 9 ■■ *6&■■ ■ "■■■ ■& ■ ■ % ■ ■& $ ■ ■ ■ ■&■■ ■ ■ 2/■ ■ $9 ■ +00D■ ■ ■ ■"% $ ■ ■■ ■4$ ■■5555555555#■■&■■■7 ■■ ■55555555553■■ ■2 ■"■ "9 ■+001#■&■■■■ ■ "■ #■■" ■■■ ■■■■■"$ ■ ■ &"■■ ■"■■ ■■ #■■■■■"■7 ■■■■"■■$ ■ ■ ■■ &6■■■■G ■ ■ ■ $ ■ 3■ ■■■&$ ■ ■&■ ■ &)■ ■■■■■"■■$ ■ ■ ■ ■ ■ #■■ ■■&*■&■ ■& ■■ ■■$"&■■■ ■■ ■ ■■■ 2/■ 6 7 & ■ +00D■ ■ &■■&)■■& ■)■ ■ 4$ ■ ■5555555555■ $ ■& ■ ■"■■ ■ ■ $ ■ ■% ■ ■& $ ■ ■>■■■■■&■ "■& &"■■■■■6&■■■■■■■ ■"■ ■■ ■ ■■ ■■"■■ "■■ ■>■ ■ & ■■■■2/■6 7 & ■+00D3■■ ■ ■ ■ "■6" $ $ ■ ■ >■ ■'■ &■■ ■ D2 ■ ■■&■ ■■ 2■ ■ ■ 6■ ■■■■ ■ >■ ■■■ (■ &■ ■■ ■■ ■ ■& #■■' ■ ■>■(■■ ■ & ■)■ ■■■■■■■■■■ ■■■■■■■■ ■■■■2I■■"7 $9 ■+00D#■■■ ■ &■■&)■ ■ ■ ■43■ ■4$ ■@3■ ■■3■ 5555555555■>■■'■ ■■■" ■■■ ■■ ■ ■■F■■% $ ■ ■ ■'■■ ■■ #■■■"$$ ■ ■■ ■■ ■■ ■■ ■ ■■ ■ ■■ ■■'■ ■ $ ■ 3■ 13■ ■

■■ "■■■ "&■ ■■$■■■6"■■ #■■ ■ ■"■ ■■■"& ■G ■ (3■■ /3■ ■

■■ ■ ■&■■ &"■■ ■ ■ ■B■ &■■ ■ 20■ ■■■ =%■ $ ■ ■ ■■ ■ ■ ■■ 6 ■&■#■ $"■■$ ■ ■■ ■ &■■ $■& ■■ ■■ "■ ■■ ■■■$&■&■ ■ &7 ■■■■20■(■&■■

■28-I■: ■/■2030D ■!" ■■■#■■"$ ■%■& ■■B■■■■ ■■■ ■■ ■ " ■ &"■■(■ &■&)■ #■ $■■■■ ■& ■■ ■43■!3■ 5555555555#■■■&■■&■)■B>■■■■■& ■ &"■■■■■■"% $ ■ 3■■■■ @& % ■■ ■■C■4$ ■■"7A#■ ■&■ ■ #■43■■■A■F= #■4$ ■;■ ■&#■43■ F ■&■■ ■4$ ■■■■"■#■ (■% ■3■ ■■■"$■■■■ &9■■■■■■■$&■&■ ■ &6■C■ ■■■■ ■ ■& *(■ &■ ■C■ ■ ■ @3■;■■■ ■ ■ ■■■7&■ * ■&■ ■ ■C■ ■ ■ ■3■■"7A■ ■ " & ■■"■6" $ ■■ ■■ ■■ G ■■■ ■■"$$■■&)■ ■■■?■ ■ & ■3■ ■ ■=7 #■■ ■■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■■■% 66&= ■C■ ■ ■ ■ ■ ■ ■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.